



English

Battery precautions

- Do not use rechargeable batteries.
- Use only alkaline AA batteries of the same or equivalent type.
- Insert batteries with the correct polarity
- Keep batteries away from children.
- Dispose of exhausted batteries according to local legal requirements. Do not dispose of them by throwing away with normal household rubbish.
- Avoid short circuiting the contacts in the battery compartment and battery terminals.
- Remove batteries from the unit if it will not be used for a long period of time.
- Exhausted batteries should be removed from the battery compartment to prevent over-discharging, which can cause leakage and may cause damage to the clock.

Battery installation

- Insert 3x AA (1.5V) batteries observing the correct polarity, as shown on the diagram.
- Replace battery cover.

Time setting

Turn the TIME SET knob on the back of the clock in the direction of the arrow until correct time is shown. Only turn in the direction of the arrow to avoid damaging the movement.

Alarm setting

Turn the ALARM SET knob on the back of the clock in the direction of the arrow until the desired alarm time is shown. Only turn in the direction of the arrow to avoid damaging the movement.

Alarm function

To set the alarm, move the slider on the right side of the clock upwards. The alarm is set when the green colour indicator is visible. To unset the alarm, move the slider on the right side of the clock downwards.

Snooze function

When the alarm is sounding, push the button at the top of the clock and the SNOOZE/LIGHT function will be activated. The alarm will be stopped and will sound again after ~5 minutes.

Backlight function

Um den Alarm einzuschalten, schieben Sie den Regler auf der rechten Seite des Weckers nach oben. Der Alarm ist eingeschaltet, wenn die grüne Farbanzeige sichtbar ist. Um den Alarm auszuschalten, schieben Sie den Regler auf der rechten Seite des Weckers nach unten.

Continuous backlight function

To activate the continuous backlight function, move the slider on the back side of the clock to the 'on' position. When the clock is placed in a dark environment, a subtle backlight effect will automatically be activated to aid legibility. To disable the continuous backlight function, move the slider on the back side of the clock to the 'off' position.

Note: If this feature is used continuously, the battery life will be greatly reduced.

Guarantee

2 year guarantee against material and workmanship defects (except battery). The guarantee is valid in those countries where the alarm clock is officially being sold. Broken or cracked lens screens are not covered under the Guarantee.



Braun helpline

Should you have a problem with your product, please check your local service centre at:
www.braun-clocks.com
www.braun-watches.com
 or contact +44 208 208 1833



WARNING! This product is covered by the Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) directive. It should not be discarded with normal household waste but taken to your local collection centre for recycling. This product conforms to the EMC requirements as per council directive 2014/30/EU.

Certain trademarks used under license from The Procter & Gamble Company or its affiliates.

Deutsch

Vorsichtsmaßnahmen für die Batterien

- Nutzen Sie keine Akkus.
- Nutzen Sie nur AA-Batterien des gleichen Typs.
- Setzen Sie die Batterien mit der richtigen Polarität ein.
- Halten Sie die Batterien von Kindern fern.
- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien nach den örtlich geltenden Vorgaben. Entsorgen Sie die Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll.
- Vermeiden Sie Kurzschlüsse an den Kontaktstellen des Batteriefachs und der Batterieklemmen.
- Entfernen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn diese über einen längeren Zeitraum nicht verwendet werden.
- Schwache Batterien sollten aus dem Batteriefach entnommen werden, um eine Tiefentladung zu verhindern, die zum Auslaufen der Batterie führen und so die Uhr beschädigen kann.

Einlegen der Batterie

- Legen Sie 3x AA (1,5 V) Batterien ein und achten Sie dabei auf die richtige Polarität (siehe Abbildung).
- Bringen Sie die Abdeckung wieder auf dem Batteriefach an.

Zeit einstellen

Drehen Sie das TIME SET-Rad auf der Rückseite des Weckers in Pfeilrichtung, bis die gewünschte Zeit angezeigt wird. Drehen Sie das Rad nur in Pfeilrichtung, um Schäden am Uhrwerk zu verhindern.

Alarm einstellen

Drehen Sie das ALARM SET-Rad auf der Rückseite des Weckers in Pfeilrichtung, bis die gewünschte Alarmzeit angezeigt wird. Drehen Sie das Rad nur in Pfeilrichtung, um Schäden am Uhrwerk zu verhindern.

Alarm-Funktion

Um den Alarm einzuschalten, schieben Sie den Regler auf der rechten Seite des Weckers nach oben. Der Alarm ist eingeschaltet, wenn die grüne Farbanzeige sichtbar ist. Um den Alarm auszuschalten, schieben Sie den Regler auf der rechten Seite des Weckers nach unten.

Schlummer-Funktion

Drücken Sie, sobald der Alarm ertönt, auf die Taste oben auf dem Wecker. Die SNOOZE/LIGHT-Funktion (SCHLUMMER-/LICHT-Funktion) wird aktiviert. Der Alarm verstummt und ertönt nach ca. 5 Minuten erneut.

Hintergrundbeleuchtung

Drücken Sie zu einem beliebigen Zeitpunkt auf die Taste oben auf dem Wecker. Die Hintergrundbeleuchtung wird aktiviert. Das Zifferblatt wird etwa 5 Sekunden lang beleuchtet.

Dauerhafte Hintergrundbeleuchtung

Um die dauerhafte Hintergrundbeleuchtung zu aktivieren, schieben Sie den Regler auf der Rückseite des Weckers auf „on“ („ein“). Wenn sich der Wecker in einer dunklen Umgebung befindet, wird automatisch eine gedämpfte Hintergrundbeleuchtung aktiviert, um die Lesbarkeit zu verbessern. Um die dauerhafte Hintergrundbeleuchtung zu deaktivieren, schieben Sie den Regler auf der Rückseite des Weckers auf „off“ („aus“).

Hinweis: Wird diese Funktion dauerhaft verwendet, verringert sich die Batteriedauer erheblich.

Garantie

Es besteht eine 2-jährige Garantie auf Material- und Verarbeitungsfehler (ausgenommen der Batterien). Die Garantie ist in den Ländern gültig, in denen der Wecker offiziell verkauft wird. Ein beschädigter oder gesprungener Displayschutz wird nicht von der Garantie abgedeckt.



Braun Infoline

Wenn Sie Probleme mit unserem Produkt haben sollten, bitte wenden Sie sich an Ihr örtliches Dienstleistungszentrum unter:
www.braun-clocks.com
www.braun-watches.com
 oder rufen Sie an unter +44 208 208 1833



ACHTUNG! Dieses Produkt unterliegt der WEEE-Richtlinie (Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte). Das Produkt sollte nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern zu Ihrer örtlichen Sammelstelle gebracht werden. Dieses Produkt entspricht den EMC-Anforderungen gemäß Ratsanweisung 2014/30/EU.

Gewisse Markenzeichen unterliegen einer Lizenz von The Procter & Gamble Company oder seinen Partnern.

Français

Précautions relatives aux piles

- Ne pas utiliser de piles rechargeables.
- Utiliser uniquement des piles alcalines AA du même type ou d'un type équivalent.
- Insérer les piles en respectant la polarité.
- Garder les piles hors de portée des enfants.
- Jeter les piles usées conformément aux exigences légales locales. Ne pas jeter les piles avec les ordures ménagères.
- Éviter de court-circuiter les contacts du compartiment à piles et les bornes de la pile.
- Retirer les piles de l'appareil s'il est prévu qu'il reste inutilisé pendant une période prolongée.
- Les piles usées doivent être retirées du compartiment à piles pour en éviter la décharge excessive et les fuites éventuelles qui en résulteraient et endommageraient le réveil.

Installation de la pile

- Insérer 3x piles AA de 1,5 V en respectant la polarité, comme indiqué sur le diagramme.
- Remplacez le couvercle du compartiment de la pile.

Réglage de l'horloge

Tournez le bouton TIME SET situé à l'arrière du réveil dans le sens de la flèche pour régler l'horloge sur l'heure actuelle. Tournez uniquement dans le sens indiqué par la flèche pour éviter d'endommager le mécanisme de mouvement.

Réglage de l'alarme

Tournez le bouton ALARM SET situé à l'arrière du réveil dans le sens de la flèche pour régler l'horloge sur l'heure de réveil souhaitée. Tournez uniquement dans le sens indiqué par la flèche pour éviter d'endommager le mécanisme de mouvement.

Fonction réveil

Pour activer la fonction réveil, déplacez le curseur se trouvant sur le côté droit de l'appareil vers le haut. La fonction réveil est activée lorsque l'indicateur vert est visible. Pour désactiver la fonction réveil, déplacez ce même curseur vers le bas.

Fonction répétition du réveil

Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur le bouton supérieur de l'appareil pour activer la fonction SNOOZE/LIGHT (Répétition du réveil / éclairage). L'alarme s'arrêtera pendant 5 minutes environ avant de recommencer à sonner.

Fonction rétroéclairage

À tout moment, appuyez sur le bouton supérieur de l'appareil pour activer la fonction du rétroéclairage. Le cadran s'illuminera pendant 5 secondes environ.

Fonction rétroéclairage continu

Pour activer la fonction rétroéclairage continu, placez le curseur inférieur du réveil sur la position « On ». Lorsque le réveil se trouve dans un environnement sombre, un rétroéclairage subtil est automatiquement activé pour faciliter la lecture. Pour désactiver la fonction rétroéclairage continu, placez le curseur inférieur du réveil sur la position « Off ».

Remarque : Si cette fonction est utilisée en continu la durée de vie de la pile sera fortement réduite.

Garantie

2 ans de garantie contre les défauts matériels et de fabrication (à l'exclusion des piles). Cette garantie est valable dans les pays où ce réveil est officiellement disponible à la vente. Les écrans cassés ou fissurés ne sont pas couverts par la garantie.



Ligne d'assistance Braun

En cas de problème avec votre produit, veuillez vous adresser au centre d'assistance local renseigné sur le site:
www.braun-clocks.com
www.braun-watches.com
 ou composer le +44 208 208 1833



AVVERTIMENTO ! Ce produit est couvert par la directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Il ne doit pas être évacué avec les ordures ménagères. Il convient de le déposer dans un centre de collecte local pour recyclage. Ce produit correspond aux exigences EMC selon les directives du conseil 2014/30/EU.

Certaines marques commerciales utilisées sous licence de la société Procter & Gamble ou de ses filiales.

Italiano

Precauzioni da adottare per la batteria

- Non utilizzare batterie ricaricabili.
- Utilizzare solo batterie alcaline AA dello stesso tipo o equivalente.
- Inserire la batteria con la polarità corretta.
- Tenere la batteria lontano dalla portata dei bambini.
- Smaltire la batteria esausta in conformità alle disposizioni locali in materia. Non gettarla con i rifiuti domestici.
- Evitare il corto circuito dei contatti nel compartimento delle batterie e dei terminali.
- Rimuovere le batterie dall'unità se non viene utilizzata per lunghi periodi di tempo.
- Le batterie esauste devono essere rimosse dal relativo compartimento per evitare il fenomeno della sovraccarica che può causare perdite potenzialmente dannose per l'orologio.

Installazione pila

- Inserire 3x batterie AA (1,5 V) rispettandone la corretta polarità, come mostrato nel diagramma.
- Ricollocare lo sportello della batteria.

Impostazione dell'ora

Girare la manopola per l'impostazione dell'ora ("TIME SET") sul retro della sveglia in direzione della freccia, fino a ottenere l'orario corretto. Girare la manopola solo in direzione della freccia per evitare di danneggiarne il movimento.

Impostazione sveglia

Girare la manopola "ALARM SET" sul retro del dispositivo in direzione della freccia fino a che non viene mostrato l'orario di sveglia desiderato. Girare la manopola solo in direzione della freccia per evitare di danneggiarne il movimento.

Sveglia

Per impostare la sveglia, spostare verso l'alto il selettore sul lato destro dell'orologio. Quando compare la spia verde, la sveglia è impostata. Per disattivare la sveglia, spostare verso il basso il selettore sul lato destro dell'orologio.

Posponi

Quando suona la sveglia, premere il pulsante in alto sull'orologio per attivare la funzione SNOOZE/LIGHT (POSPONI/ILLUMINAZIONE). La sveglia si interromperà per poi attivarsi nuovamente dopo circa 5 minuti.

